

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 86 (1995)

**Heft:** 11

**Rubrik:** Politik und Gesellschaft = Politique et société

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

(Prof. M. Jufer, Laboratoire d'électromécanique et de machines électriques).

## Prix HTE décerné à un ingénieur électricien

Le Prix HTE qui récompense l'un des meilleurs projets sur les relations «homme-technique-environnement» a été décerné à *Flavio Pirazzi* et *Massimo Pirazzi* pour leur travail «Architecture des installations de radio-communication».

## Verschiedene Weiterbildungsangebote

*Technische Berufsschule Zürich, Abteilung Elektro/Elektronik – Weiterbildungskurse ab August 1995:* Weiterbildungskurse für Berufsleute der Elektrotechnik und der Elektronik; Vorbereitungskur-

se zur Berufsprüfung und zur höheren Fachprüfung sowie Lehrmeisterkurse, in Zusammenarbeit mit der Gewerblichen Berufsschule Wetzikon. Auskünfte und Anmeldung: Technische Berufsschule Zürich, Abt. Elektro/Elektronik, Affolternstr. 30, 8050 Zürich, Tel. 01 317 62 62.

*IBB Muttentz – Nachdiplomstudium Energie:* ab November 1995, für Ingenieure und Architekten. Anmeldung bis 15. 6. 1995. Auskünfte: IBB, 4132 Muttentz, Telefon 061 467 45 45.

*ZbW, St. Gallen – Elektroinstallateur/Elektrokontrolleur-Vorbereitungskurse HFP/BP:* Beginn: 23. 10. 95. Voraussetzung: Berufslehre bzw. -prüfung im Elektrobereich. Auskünfte: ZbW, 9015 St. Gallen, Tel. 071 32 40 40.

*ISB, Burgdorf – Nachdiplomstudium Energietechnik:* ab April 1996, für Ingenieure und Architekten. Anmeldung bis 1. 12. 1995. Auskünfte: ISB, 3400 Burgdorf, Tel. 034 21 43 70.

im Telefondienst, und die Liberalisierung der Netze, das heisst die Auflösung des Telefontnetzmonopols der Telecom PTT und die Einführung des freien Wettbewerbs für neue oder bereits existierende Netzbetreiber, ermöglichen.

Auf der anderen Seite müssen die Interessen der Randregionen gesetzlich verankert werden. Alle erschlossenen Regionen und ständig bewohnten Gebäude der Schweiz sollen zu vergleichbaren Bedingungen bedient und mit den notwendigen Telekommunikationsmitteln ausgestattet werden, welche auch die Be-

dürfnisse von Privatpersonen, Handwerksbetrieben und Kleinhandel decken.

In einem liberalisierten Umfeld schliesslich sollen die Benutzer von einer attraktiven Angebotspalette profitieren können und die Möglichkeit erhalten, unter mehreren Anbietern zu wählen. Das Positionspapier macht aber gleichzeitig auch darauf aufmerksam, dass die Revision des FMG mit dem Inkrafttreten des neuen PTT-Organisationsgesetzes einhergehen muss, damit die Telecom PTT über die gleiche Handlungsfreiheit wie die Konkurrenz verfügt.



## Veranstaltungen Manifestations



## Politik und Gesellschaft Politique et société

### Das Telekommunikationsmonopol nähert sich dem Ende

Wie in den meisten Ländern Europas wurde die Entwicklung des Telefondienstes auch in der Schweiz durch das Monopol der Telekommunikation geprägt. Heute sind aber die Hauptverantwortlichen der schweizerischen Telekommunikationsbranche von der Notwendigkeit überzeugt, dass das heutige Fernmeldegesetz

(FMG) und die vier dazugehörigen Verordnungen in nächster Zukunft revidiert werden müssen. Damit würde die Schweiz auf diesem Gebiet auch eine eurokompatible Gesetzgebung erhalten.

Welche Fragen im revidierten Fernmeldegesetz geregelt sein müssen, hat die Pro Telecom in einem kürzlich veröffentlichten Positionspapier zusammengestellt. Das neue FMG muss insbesondere die Liberalisierung der Sprachdienste, das heisst die Einführung des freien Wettbewerbs

### TNC Telenetcom 95

30. Mai bis 2. Juni 1995 in den Ausstellungshallen der Messe Zürich, Zürich-Oerlikon

Die nationale Fachmesse Telenetcom 95 ist als Ausstellung und Diskussionsforum der Telematik, das heisst der Sprach- und Datenkommunikation, gewidmet. Sie bietet dem Besucher einen repräsentativen Überblick über hochaktuelle und zukunftsgerichtete Lösungen, Geräte, Komponenten und Dienste auf dem Gebiet der Kommunikation. Auf grosses Interesse dürften die Themen der Podiumsgespräche stossen: Das neue Fernmeldegesetz (FMG) – wieviel Wettbewerb, wieviel Monopol? «Globale» Kommunikation – was wird sie uns bringen? ATM – was ist es, was kann es, was kann es nicht? ISDN Swiss Net – wie lange noch bis zum Durchbruch? Sicherheitsaspekte der Corporate Networks. Weitere Informationen:

Reed Messen (Schweiz) AG, Frau Iris Landtwing, Bruggacherstrasse 26, 8117 Fällanden, Tel. 01 825 63 63, Fax 01 825 64 69.

### 5<sup>e</sup> Journée Ravel: L'efficacité énergétique remplit vos carnets de commandes

Jeu 1<sup>er</sup> juin 1995  
au Kursaal de Berne

Pour les bureaux d'ingénieurs, la demande de prestations classiques a tendance à régresser. En revanche, ces dernières années, on a enregistré une augmentation du chiffre d'affaires relatif à l'efficacité énergétique et à la technologie environnementale. C'est ce que démontrent les carnets de commandes de quelques entreprises qui exploitent les nouvelles connaissances pour s'en-